



Chinese investors and their investments

中国投资者与其投资之项目

Date: Thursday, 31st January 2013 **Time:** 18:00-20:00

Venue: Bank of China, 1 Lothbury, London EC2R 7DB

The UK is a favoured location for investors from China. Its infrastructure, innovation, education, standard of living and political stability is attractive to many investors. To ensure the visa application is successful to enter and remain in the UK, it is essential to keep up-to-date with the ever changing immigration rules. Once the necessary entry clearance is obtained, it is equally important to ensure that investment is effectively put in-place for maximum growth and return.

英国向来为来自中国的投资者所青睐。其基础建设,创新,教育环境,生活水平与政治的稳定吸引许多投资者前来。对不断变化的移民法规有最新的了解,是确保入境及居留英国签证申请成功的必要关键。同样地,在成功获得入境签证后,如何有效率的进行投资以获得最大的增长与回报,也是相当重要的。

You are invited to join us at our seminar where we will give an update on the recent changes of the immigration rules for Tier 1 Investor visas. We will explore the interpretation of barring property development as an investment under the UKBA guidance. Effective insurance for high value assets will be explained. Taxation liability for individuals and the role of a bank in the entire process of helping investors in maximising the return of investment will be discussed.

我们盛情邀请您参与我们的研讨会,会中我们将提供最近更新的 Tier 1 投资者签证的相关法规讯息。我们将就 UKBA 指南中针对禁止投资物业发展的规定,做深入的探讨与解释。我们亦将就高价值资产的有效保险,个人 的税务责任与银行在整个过程中,如何帮助投资者大幅度地提高投资回报率等方面进行讨论。

The seminar will be held in the prestigious offices of the Bank of China and representatives of the bank will be on hand to discuss their products and services to help Chinese individuals and companies in the UK.

本次研讨会将于中国银行位于伦敦的总公司举行,银行主管代表也将在现场就他们的产品和服务,如何帮助在英国的中国个人及公司进行说明与介绍。

Our presenters are Alan Ma of Maxwell Alves Solicitors and Kelly Belton-Brown of Lorica Insurance Brokers. Alan is a specialist legal advisor to the Chinese. Kelly is a very experienced UK property high net worth insurance broker. Both will be available to answer any questions you might have.

我们的主讲人,马兆融博士律师行的法律专家 马兆融博士 与 Lorica 保险经纪专事高净值保险的资深顾问 Kelly Belton-Brown,将为您解答任何您可能有的问题。

As the seminar is popular and places are limited, those interested in attending should RSVP earlier. This seminar will especially appeal to high net worth individuals and there is an opportunity for networking after the presentation. Refreshments will be provided. If you would like to attend this seminar, please contact Shena Cheng: s.cheng@maxwellalves.com.

本研讨会名额有限,请有兴趣与会者尽早报名。本次研讨会将特别吸引高资产个人,现场亦将提供茶点,供与会者会后联谊。如果您想参加本次活动,请联系 Shena Cheng: <u>s.cheng@maxwellalves.com</u>。

Please extend the invite to family and friends who may also be interested in the seminar.

请您广邀您的家人及朋友共襄赴会。